Materia giudaica

Rivista dell'associazione italiana per lo studio del giudaismo

XIX/1-2 (2014)

Giuntina

Materia giudaica XIX/1-2 (2014)

Giuntina

Numero doppio: € 60

MATERIA GIUDAICA

Rivista dell'Associazione italiana per lo studio del giudaismo.

Homepage: www.aisg.it

Direttore / Editor
Mauro Perani:
mauro.perani@unibo.it

Segreteria di redazione / Editorial Office
Enrica Sagradini
segreteria.aisg@unibo.it
Tel. +39 0544 936783

Impaginazione/Editing
Elena Lolli:
elena.lolli@studio.unibo.it
Silvia Cazzola:
silviacazzola8@gmail.com

English summaries
Philip Balma:
pippobalma@gmail.com

Sede di redazione
Dipartimento di Beni Culturali
Università di Bologna,
sede di Ravenna
via degli Ariani 1,
I-48121 Ravenna (RA)
Tel. +39 0544 936782;
Fax +39 0544 936783.

Gli articoli sono sottoposti a peer review *tramite* blind refereeing. *I libri per recensione vanno inviati alla redazione.*

Comitato scientifico
Malachi Beit-Arié (The Hebrew University, Jerusalem), Gabriele Boccaccini (University of Michigan, USA), Giulio Busi (Freie Universität, Berlin), Bruno Chiesa (Università di Torino), Bernard Coopermann (University of Maryland, USA), Martin Goodman (Oxford University), Pier Cesare Ioly Zorattini (Università di Udine), Valerio Marchetti (Università di Bologna), Mauro Perani (Università di Bologna), Paolo Sacchi (Università di Torino), Colette Sirat (La Sorbonne, Paris), Günter Stemberger (Universität Wien), Giuliano Tamani (Università di Venezia), Lucio Troiani (Università di Pavia), Ida Zatelli (Università di Firenze).

Registrazione del Tribunale di Bologna n. 6119 del 18.6.1992, direttore responsabile:
Mauro Perani.
Casa Editrice Giuntina.
ABC Tipografia,
Sesto Fiorentino, Firenze 2015.
Proprietà della testata: AISG.

ISSN 2282-4499
ISBN 978-88-8057-588-7

INDICE

3 *In memoriam* **Michele Luzzatti,** A. Veronese e M. Perani.

27 **STRATEGIE E NORMATIVE PER LA CONVERSIONE DEGLI EBREI DAL MEDIO EVO ALL'ETÀ CONTEMPORANEA**, Atti del Convegno Internazionale, Ravenna 30 settembre - 2 ottobre 2013, a cura di Mauro Perani.

29 S. Superbi, *Le ebree di Santa Caterina Martire. Storie di conversione nella Ferrara del XIII secolo.*

37 C. Tasca, *La politica dei sovrani aragonesi e spagnoli nei confronti degli ebrei. Nuove fonti sull'Inquisizione in Sardegna (1486-1515).*

55 N. Zeldes, *Offering economic and social benefits as incentives for conversion - The case of Sicily and Southern Italy.*

63 G. Fabbrici, *Catecumeni e conversioni forzate a Reggio Emilia nei secoli XVI-XIX.*

71 I. Fasiori, *Le conversioni forzate degli ebrei nella Oria del IX secolo nei* piyyuṭim *di Ammitai ben Šefaṭyah.*

81 S. Campanini, *Nottole ad Atene. La* qabbalah *cristiana e la conversione degli ebrei.*

103 E. Lolli, *Nuovi documenti sulle prediche coatte agli ebrei nella Lugo del Settecento.*

117 A.Y. Lattes, *Un elenco di conversi in un registro seicentesco della Casa dei catecumeni di Ferrara.*

131 G. Lacerenza, *La carriera di un convertito: Pedro Iacobo de Toledo nella Napoli del Viceregno.*

145 M. Perani, *Conversioni di ebrei a Mantova nel tardo Settecento: il caso del neofito Moisè Aron Sacerdoti da Revere (1786).*

157 S. Campana, *La Casa dei catecumeni e la legislazione sulla conversione degli ebrei a Mantova fra XVI e XIX secolo.*

169 L. Graziani Secchieri, *Il singolare caso di Laura de Vita: da erede del banco da Po a 'illustre signora' dei Pio di Savoia nella Ferrara di metà Seicento.*

201 M. Toniazzi, «Perchè il dilicto suo è di grande importantia». *Bella, vedova ebrea, ed il convertito Benedetto nella Toscana del Quattrocento.*

207 S. Marconcini, *L'esame di accertamento della volontà di conversione degli ebrei a Firenze e a Livorno nel* «Registro degl'atti di esplorazione» *degli anni 1827-1865.*

219 J. Arbib, *Conversioni di ebrei a Monte San Savino nei secoli XVII e XVIII.*

233 A. Salah, *Infedeltà e conversione: gli ebrei nel romanzo libertino l'*Infortuné napolitain.

247 M.C. Rioli, *L'Opera San Giacomo: una Chiesa ebraica nello Stato d'Israele.*

267 P. Pellegrini, *Ebrei nobilitati e conversioni nell'Italia dell'Ottocento e del primo Novecento.*

291 L. Andreoni, *Conversioni e strategie di difesa degli ebrei ad Ancona e nella Marca pontificia (secc. XVII-XVIII).*

303 M.T. Reale, *Patria potestà e coabitazione con la consorte. Il caso di un capofamiglia ebreo convertito nella Siena del 1805.*

319 N. Valbousquet, *La conversione nel discorso antisemita fra le due guerre: usi e trasformazioni dei pregiudizi di matrice cattolica.*

329 **APPENDICE DOCUMENTARIA** di P. Mancuso, *Evangelizzazione gesuitica e tattiche ebraiche di difesa a Mantova fra Sei e Settecento sotto il rabbinato di Yehudah Leone Brielli.*

447 **STUDI PER LA STORIA DEGLI EBREI A LUGO**

449 A.Y. Lattes, *Introduzione al secondo registro della Comunità ebraica di Lugo degli anni 1630-1673.*

455 E. Lolli, *Vita ebraica a Lugo nei verbali delle sedute consiliari degli anni 1670-1759.*

469 **ALTRI STUDI**

471 R. Fronda, *Lions of Judah. Identifying an Italian* Genizah *fragment in Bologna State Archive.*

481 A. Ahrend, *Studies in the Spanish Recension of Rashi's Commentary to Tractate Berakhot according to a Ms. from the Historical Archive of Girona.*

501 M. Perani - E. Cibien, *Mantovani: un cognome ebraico attestato dal Seicento a Modena e oggi quasi scomparso con una nota sui cognomi Sacerdoti e Sanguinetti.*

519 R. Scuro, *Credito e commercio nella Terraferma veneta del Quattrocento.*

537 R. Esposito, *Lexical wars: Hebrew euphemisms and dysphemisms in phrases relating to the Arab-Israeli conflict.*

549 M. Marrazza, *The Lexical Field of the adjectives of "Health" and "Illness" in Ancient Hebrew: the case of '*mll *and '*n(w)š.

557 M. Mascolo, *I Vaaz: nuovi documenti sui feudi di una famiglia di ebrei conversi sefarditi in terra di Bari.*

579 T. Leuker, *Una prosopopea ebraica di Diogo Pires e la sua riscrittura cattolica.*

587 **RECENSIONI**

LIBRI RECENSITI

Marta Baiardi - Alberto Cavaglion (curr.), *Dopo i testimoni. Memorie, storiografie e narrazioni della deportazione razziale* (A. Legnaioli); Yaakov Y. Teppler, *Birkat haMinim. Jews and Christians in Conflict in the Ancient World* (G.K. Hasselhoff); Mauro Perani, Enrica Sagradini, Luca Baraldi, *Inventari dei manoscritti delle biblioteche d'Italia*, volumi CXIV-CXV (A. David); Viviana Mulè, Judaica civitatis siracusarum. *Vita, economia e cultura ebraica nella Siracusa medievale* (N. Zeldes); Shmuel Glick *et alii*, Seride Teshuvot: *A Descriptive Catalogue of* Responsa *Fragments from the Jacques Mosseri Collection Cambridge University Library* (Y.M. Dubovick); Daniel O'Callaghan (ed.), *The Preservation of Jewish Religious Books in Sixteenth-Century Germany: Johannes Reuchlin's* Augenspiegel (S. Campanini); Baruch Spinoza, *Compendio di grammatica della lingua ebraica* (S. Campanini); Indice Concettuale del Medio Giudaismo: "messianismo". Risultati, verifiche, problemi di un lungo percorso. Indicazioni per la ricerca (P. Collini); Marina Caffiero, *Storia degli ebrei nell'Italia moderna. Dal Rinascimento alla Restaurazione* (S. Di Nepi); Silvia Maddalo (cur.), *Catalogo dei codici miniati della Biblioteca Vaticana, I manoscritti Rossiani* (M. Perani); Benjamin Richler, *Guide to Hebrew Manuscripts collections* (M. Perani); Edward L. Goldberg, *A Jew at the Medici Court: The Letters of Benedetto Blanis Hebreo* (A.Y. Lattes).

NORME PER I COLLABORATORI

Inviare gli articoli per e-mail alla redazione in un file Doc. (*.doc) e *.pdf. I testi devono essere contributi originali, non pubblicati contemporaneamente in altre sedi. Gli articoli sono sottoposti a *peer review* tramite *blind refereeing*. L'AISG attribuisce al comitato scientifico della rivista la responsabilità di quanto contenuto nei testi e declina ogni responsabilità sui medesimi.

Gli articoli possono essere redatti nelle principali lingue europee – meglio se in inglese – e devono essere corredati da un Summary in inglese di cinque/sei righe e da tre Keywords.

Le citazioni bibliografiche vanno uniformate ai seguenti modelli:

– W.C. van Unnik, *Flavius Josephus and the Mysteries*, in M.J. Vermaseren (cur.), *Studies in Hellenistic Religions*, Brill, Leiden 1979 (Études Préliminaires aux Religions Orientales dans l'Empire Romain 78), p. 256; Giuseppe Flavio, *Antichità Giudaiche*, a c. di L. Moraldi, I-II, UTET, Torino 1998; M. Mortara, *Che cosa è una nazione?*, «Il Vessillo Israelitico» 30 (1882), pp. 101-110; l'indicazione dell'editore è richiesta soltanto per i volumi pubblicati dal 1950 in poi. L'esponente di nota va messo prima del segno di punteggiatura, se c'è. I nomi delle riviste vanno scritti per esteso; si usino sempre le virgolette «caporali».

L'ebraico e la resa dei segni diacritici per la trascrizione.

Per l'ebraico si deve utilizzare esclusivamente la font *AdobeHebrew* (unicode con le più diffuse font ebraiche), e per la traslitterazione si segua il sistema sotto indicato. La trascrizione dell'ebraico indica solo la qualità delle vocali e non rende la pronuncia fricativa delle *BeGaDKeFaT* se non nella ב – *b/v* e nella פ – *p/f* e l'articolo va prefisso alla parola con un trattino: es. *ha-šamayyim*. Per il greco si usi *Greek* e per i diacritici dell'ebraico (*ḥ ṭ ṣ ś* e *š*) le font *Times New Roman normale* (TNR normale) e *Times New Roman Special* (TNRSp) *G1* e *G2*; per *ǧ ḫ* e *ġ* si usi *Timlj* per il tondo e *Timljita* per il corsivo. I passaggi per inserire correttamente un diacritico nella trascrizione – pena il mancato inserimento – sono i seguenti: dal documento di testo seleziona nella finestra delle fonti quella per il diacritico > "inserisci simbolo" > nella finestra delle lettere selezionare la font per il diacritico, ad es. *TNRSpG1* o *G2*, *Timlj* o *Timljita* > trovare il diacritico e inserirlo con doppio clic o, per comodità, con un tasto di scelta rapida. Se a video per i diacritici compare una disomogeneità non importa, perché nella stampa scomparirà. Chi non possedesse le fonti richieste, le chieda alla redazione. I testi non composti secondo queste norme, non saranno accettati. L'ebraico deve essere digitato dopo aver attivato in Windows XP/Vista ecc. la funzione di scrittura delle lingue orientali destra-sinistra. Chi non disponesse dei segni diacritici, può chiederli preventivamente alla redazione.

א	'	ט	*ṭ*	פ	*p*
ב	*b/v*	י	*y*	צ	*ṣ*
ג	*g*	כ	*k*	ק	*q*
ד	*d*	ל	*l*	ר	*r*
ה	*h*	מ	*m*	שׂ	*ś*
ו	*w*	נ	*n*	שׁ	*š*
ז	*z*	ס	*s*	ת	*t*
ח	*ḥ*	ע	‘		

Ḥ	TNRSp G1 cod. 141 ebraico	*Š*	TNR normale
ḥ	TNRSp G1 cod. 202 ebraico	*š*	TNR normale
Ṭ	TNRSp G2 cod. 163 ebraico	*Ǧ*	Timlj e -ita cod. 00DF arabo
ṭ	TNRSp G1 cod. 240 ebraico	*ǧ*	Timlj e -ita cod. 00DE arabo
Ṣ	TNRSp G2 cod. 83 ebraico	*Ḫ*	Timlj e -ita cod. 00B3 arabo
ṣ	TNRSp G1 cod. 238 ebraico	*ḫ*	Timlj e -ita cod. 15B2 arabo
Ś	TNR normale	*Ġ*	Timlj e -ita cod. 00DD arabo
ś	TNR normale	*ġ*	Timlj e -ita cod. 00D0 arabo

Ogni numero singolo Euro 30 più spese postali; doppio Euro 60 più spese postali. Ordinazioni e abbonamenti: Casa Editrice Giuntina, Via Mannelli 29 rosso, I-50136 Firenze, Tel. +39 055 2476781; Fax +39 055 2009800, e-mail: info@giuntina.it; www.giuntina.it Per i soci dell'AISG: è possibile pagare la quota sociale con carta di credito on-line nel sito www.aisg.it